



Procès-verbal d'une séance ordinaire du conseil des commissaires de la Commission scolaire New Frontiers tenue dans la salle du conseil de l'école primaire Howick, 5, rue Lambton, Howick (Québec), le **mardi 14 mars 2023** (déplacée au deuxième mardi pour tenir compte de la semaine de relâche) à 19 h et à laquelle les commissaires suivants étaient présents, représentant le quorum du conseil des commissaires :

- John Ryan, président
- Raymond Ledoux, vice-président, circonscription électorale no 1
- Lina Chouinard, circonscription électorale no 3
- Kenneth Crockett, circonscription électorale n° 4
- Barbara Ednie, circonscription électorale n° 9
- Lorne Ferguson, commissaire représentant les parents, niveau élémentaire
- Abdul Pirani, circonscription électorale n° 6
- Caleigh Saucier, commissaire représentant les parents, niveau secondaire
- Peter Stuckey, circonscription électorale n° 8
- Joy Thomas, circonscription électorale n° 5
- Karin Van Droffelaar, Division électorale n° 2, via Teams
- Debra Wright, circonscription électorale n° 10
- Brenda Bourdeau, commissaire représentant le Comité consultatif pour les besoins spécifiques, sur les équipes, à 19h15

Absent avec regrets :

- Jennifer Largan, commissaire représentant les parents isolés
- Dianne Eastwood, circonscription électorale n° 7

Également présents :

- Rob Buttars, directeur général
- Mike Helm, directeur général adjoint et secrétaire général
- Eric Colbert, directeur des ressources matérielles
- Chantal Martin, directrice de la formation continue
- Cuthbert McIntyre, directeur des ressources humaines
- Terence Savoie, directeur des services financiers
- James Walker, directeur des services éducatifs et technologiques
- Luisa Benvenuti, responsable des services administratifs
- Collin Thomas, représentant de la NFAA
- Membres du public

Rappel à l'ordre et remarques préliminaires

Le président ouvre la réunion à 19 h 10, à la suite des réunions spéciales des comités permanents des opérations et des ressources humaines. Plusieurs personnes reviennent tout juste de la semaine de relâche. On fait le point sur la MRC du Haut St-Laurent ; nous avons reçu une lettre, mais elle ne propose aucune solution. Nous écrivons pour demander une réunion en personne. Le directeur général de l'ACSAQ, Russell Copeman, a annoncé qu'il prendrait sa retraite à la fin de l'année scolaire en cours. La récente entrevue du premier ministre Legault a suscité beaucoup d'inquiétude lorsqu'il a annoncé que les directeurs généraux des centres de services seraient nommés par le gouvernement.

Déclaration de reconnaissance

Le commissaire B. Ednie a reconnu que la terre sur laquelle nous nous réunissons est le territoire traditionnel et non cédé des Mohawks, un endroit qui a longtemps servi de lieu de rencontre et d'échange entre les nations.

Déclaration de conflit

Aucune déclaration n'est faite concernant les points de l'ordre du jour de ce soir.

Adoption de l'ordre du jour

L'ordre du jour est approuvé, tel que présenté, sur proposition du commissaire L. Chouinard.

MOTION ADOPTÉE à l'unanimité.

Renonciation - Lecture du procès-verbal du 2023-02-07

La lecture du procès-verbal de la réunion ordinaire du 2023-02-07 est levée sur proposition du commissaire L. Chouinard.
PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité

Adoption du procès-verbal du 2023-02-07

Il est proposé par le commissaire L. Chouinard que le procès-verbal de la réunion du 2023-02-07 soit adopté tel que présenté.

PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité

Période de questions du public

Deux parents de personnes touchées par la décision de la MRC du Haut-St-Laurent de ne pas permettre aux étudiants de monter dans leur autobus étaient présents. Leurs questions étaient les suivantes : la MRC est-elle disposée à travailler avec nous ? Il ne semble pas y avoir de volonté de leur part. Pourrions-nous aider EXO à retrouver l'accès au service à Ormstown ? C'est une voie que les parents pourraient explorer.

Résolution #CC23-03-14-001

Changement majeur d'école - Annulation de la résolution #CC23-01-24-003

Attendu que, lors de la séance extraordinaire du 24 janvier 2023, le Conseil des commissaires a adopté la résolution #CC23-01-24-003 - Écoles primaires de Châteauguay, qui se lit comme suit :

Attendu que la politique FCB "Changement scolaire majeur" a été promulguée le 11 janvier 2022 ; attendu que des réunions du Conseil plénier ont eu lieu au cours de l'année écoulée ; attendu que ces réunions ont permis aux commissaires d'explorer différents scénarios, d'avoir des discussions importantes et de lancer deux consultations publiques ; attendu que le public a fourni des commentaires importants qui ont été pris en considération ;

Par conséquent, il a été proposé par le commissaire P. Stuckey, appuyé par le commissaire L. Chouinard, que la Commission scolaire New Frontiers autorise le directeur général à demander au ministère de l'Éducation l'autorisation et le financement nécessaires à la construction d'une nouvelle école primaire pour remédier à la situation de surpeuplement dans les écoles primaires de Châteauguay.

MOTION ADOPTÉE à la majorité, 6 voix pour et 5 voix contre ; attendu que, depuis, des renseignements supplémentaires ont été fournis aux commissaires lors d'une séance tenue le 2 mars 2023 ; attendu que, lors de la séance d'information susmentionnée, le directeur général a informé les commissaires qu'on lui avait dit qu'il n'y avait pas de terrain facilement disponible dans la région pour construire une nouvelle école ; attendu que le directeur général a en outre été informé qu'il faudrait peut-être au moins cinq ans pour autoriser la construction d'une nouvelle école primaire et la construire ;

Par conséquent, il a été proposé par le commissaire P. Stuckey que le Conseil des commissaires annule la résolution no CC01-24-003 - Écoles primaires de Châteauguay.

PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité

Résolution #CC23-03-14-002

Changement majeur d'école - Écoles primaires de Châteauguay

Attendu que la politique FCB "Changement scolaire majeur" a été promulguée le 11 janvier 2022 ; attendu que des réunions du Conseil plénier ont eu lieu au cours de l'année écoulée ; attendu que ces réunions ont permis aux commissaires d'explorer différents scénarios, d'avoir des discussions importantes et de lancer deux consultations publiques ; attendu que le public a fourni des commentaires importants qui ont été pris en considération ;

Par conséquent, il a été proposé par le vice-président R. Ledoux que la Commission scolaire New Frontiers autorise le directeur général à demander au ministère de l'Éducation l'autorisation et le financement nécessaires à l'agrandissement de l'école primaire Harmony, à Châteauguay.

PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité

Résolution #CC23-03-14-003

Elections scolaires de novembre 2024 - Demande de circonscriptions supplémentaires

Attendu que les élections scolaires doivent avoir lieu en novembre 2024 ; attendu que la préparation desdites élections commence 20 mois avant ; attendu que l'un des premiers éléments du processus électoral est la détermination du nombre de circonscriptions électorales ; attendu que, conformément à l'art. 6 de la Loi sur les élections scolaires, les commissions scolaires comptant moins de 30 000 électeurs ont droit à huit circonscriptions électorales ; attendu que la liste électorale récemment mise à jour de la Commission scolaire New Frontiers comprend un peu plus de 10 000 électeurs et ne permettrait donc que huit circonscriptions ; attendu qu'au cours des dernières années, la CSNF a demandé - et obtenu - deux circonscriptions électorales supplémentaires, ce qui a bien servi ses communautés ;

Il est donc proposé par le commissaire B. Ednie que le Conseil des commissaires envoie une lettre au ministre Bernard Drainville, conformément à l'art. 7 de la Loi sur les élections scolaires, demandant que la Commission scolaire New Frontiers se voie accorder deux circonscriptions électorales supplémentaires, pour un total de 10, pour les prochaines élections scolaires de novembre 2024.

PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité

Résolution #CC23-03-14-004

Lettre de démission du directeur général

Attendu que le président du Conseil des commissaires a reçu une lettre de M. Rob Buttars, dans laquelle il informe la Commission scolaire de son intention de démissionner, pour cause de retraite, de son poste de directeur général de la Commission scolaire New Frontiers ; attendu que M. Buttars a indiqué que son dernier jour de travail sera le 14 juillet 2023 ; attendu que M. Buttars a en outre indiqué que la date de son départ est flexible s'il est déterminé que ses services sont requis pendant la période de transition ;

Par conséquent, il a été proposé par le Commissaire P. Stuckey que le Conseil des Commissaires de l'Ecole des Nouvelles Frontières

Le Conseil accepte la lettre de démission de M. Buttars à des fins de retraite, son dernier jour de travail étant le 14 juillet 2023.

PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité

En commission

Sur proposition du commissaire L. Chouinard, la réunion est transférée en commission à 20 h 05 pour discuter du processus de sélection du directeur général.

PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité

Hors commission

Sur proposition du commissaire D. Wright, la réunion est déplacée "hors commission" à 20 h 25.

PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité

Résolution #CC23-03-14-005

Processus de sélection du directeur général

Attendu que M. Rob Buttars, directeur général, a présenté sa lettre de démission pour cause de retraite ; attendu que le Conseil des commissaires, statuant au complet, a achevé ses délibérations ;

Par conséquent, il est proposé par le commissaire P. Stuckey que M. Mike Helm soit nommé directeur général de la Commission scolaire New Frontiers à compter du 1er juin 2023 ; que M. Helm bénéficie de tous les avantages prévus dans le " *Règlement sur les conditions d'emploi des cadres supérieurs des commissions scolaires* " adopté par le ministre de l'Éducation, y compris toutes les modifications subséquentes, et dans la " *Politique des administrateurs locaux* " ; et que la présidente de la Commission scolaire et le président du Comité permanent des ressources humaines soient autorisés à signer la lettre d'entente pour M. Mike Helm à titre de directeur général, à compter du 1er juin 2023.

PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité

Rapport du comité exécutif

Le président fait le point sur la réunion du 14 février 2023, au cours de laquelle les sujets suivants ont été abordés : Mises à jour de l'ACSAQ, changement majeur d'école, plan triennal, y compris une nouvelle désignation d'enseignement professionnel pour les écoles secondaires, examen du règlement administratif BEC "Comité exécutif" et discussion concernant la sélection d'un nouveau directeur général.

Rapport du directeur général

Le directeur général fait le point sur les réunions des comités permanents du 21 février 2023 ; le rapport sera placé dans le dossier Gouvernance.

Résolution #CC23-03-14-006

Autorisation - ITI Solutions

Attendu que la Commission scolaire New Frontiers (CSNF) a l'exigence de migrer les serveurs sur place vers le nuage d'ici 2025, comme indiqué dans le *ministère de la Cybersécurité et du Numérique* (MCN) décret 596-2020 ; et attendu que le MCN a identifié une liste de fournisseurs qui répondent aux critères du ministère ; et attendu que les fournisseurs identifiés par le MCN sont répertoriés sur le site Web du *Centre Acquisition Gouvernemental* (CAG) ; et attendu que les services de technologie de l'information a évalué l'offre d'un certain nombre de fournisseurs ; et attendu que Information Technology Services a déterminé que *ITI Solutions* a l'offre la plus avantageuse ; et attendu que le contrat serait en place pour trois ans et commencera en 2023 ; et attendu que le contrat se terminera en 2026 et aura la possibilité d'un renouvellement annuel ; et attendu que le coût total attendu sur trois ans pour l'appel d'offres de l'équipement de réseau est estimé à plus de 185 000 \$ plus les taxes, ce qui dépasse l'autorité du directeur général comme prévu dans le règlement BLA "Délégation de pouvoirs par le Conseil au directeur général" ;

PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité

Par conséquent, sur la recommandation du Comité permanent des services éducatifs, il est proposé par le commissaire K. Van Droffelaar que le Conseil des commissaires autorise la Commission scolaire New Frontiers à conclure un contrat avec *ITI Solutions* pour l'hébergement de nos serveurs en nuage ; et que le directeur général, ou en son absence, le directeur général adjoint soit habilité à signer et à donner effet à ce contrat.

Résolution #CC23-03-14-007

Autorisation - Programme d'aide à la santé et aux soins infirmiers

Attendu que le Service de l'éducation permanente de la Commission scolaire New Frontiers désire déposer une demande d'autorisation permanente auprès du ministère de l'Éducation afin d'offrir le cours Aide en santé et soins infirmiers no 5825 - Diplôme d'études professionnelles (DEP) au Centre d'éducation professionnelle de la Vallée de la Châteauguay à Ormstown, Québec ; et attendu que la demande doit être accompagnée d'une résolution du Conseil des commissaires ;

Par conséquent, sur la recommandation du Comité permanent des services éducatifs, il est proposé par le commissaire K. Van Droffelaar que le Service de l'éducation permanente de la Commission scolaire New Frontiers aille de l'avant avec sa demande d'autorisation permanente d'offrir le cours Aide en santé et soins infirmiers no 5825 - DVS au Centre d'éducation professionnelle de la vallée de Châteauguay, à Ormstown, au Québec.

PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité

Résolution #CC23-03-14-008

Calendrier du secteur jeunesse

2023-2024

Attendu que la consultation sur l'établissement du calendrier scolaire 2023-2024 du secteur des jeunes est terminée ; attendu que les négociations ont été conclues avec l'Association des enseignants de la vallée de Châteauguay ; attendu que le calendrier proposé prévoit deux cents (200) jours de travail pour les enseignants, débutant le 25 août 2023 et se terminant le 28 juin 2024 ; et attendu que le calendrier proposé prévoit un congé de Noël s'étendant du 25 décembre 2023 au 5 janvier 2024 inclusivement ; et attendu que le calendrier proposé prévoit une "semaine de relâche" s'étendant du 4 mars au 8 mars 2024 inclusivement ; et attendu que le calendrier proposé prévoit une journée pédagogique non travaillée pour les enseignants le 17 mai 2024 ;

Par conséquent, sur la recommandation du Comité des ressources humaines, il est proposé par le commissaire B. Ednie que le Conseil des commissaires approuve le calendrier scolaire 2023-2024 pour le secteur des jeunes, tel que présenté.

PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité

Résolution #CC23-03-14-009

Autorisation - Union réciproque d'assurance scolaire du Québec (coopérative)

Attendu qu'il y a eu des augmentations importantes des primes des assureurs privés pour la couverture d'assurance responsabilité au cours des cinq dernières années ; attendu que les conclusions de l'étude de faisabilité actuarielle d'un regroupement de 64 centres de services scolaires et commissions scolaires (dont 7 commissions scolaires anglophones) démontrant la faisabilité et la viabilité d'une assurance autogérée sous la forme d'une coopérative de réciprocité (ci-après : la coopérative) prévue à la *Loi sur les assureurs* (RLRQ, c. A-32.1) ; attendu que les analyses actuarielles démontrent que la viabilité de la coopérative repose sur un engagement des membres pour une période initiale de cinq ans ; attendu que la participation à la coopérative de réciprocité constitue un niveau de protection équivalent et parfois supérieur à celui du marché privé ; et attendu que les primes à attendre sur la période de cinq ans seront équivalentes ou inférieures, en estimant les augmentations à attendre des assureurs privés, et que la coopérative aura ainsi accumulé un fonds de réserve important pour sa pérennité ; et attendu que chaque membre de la coopérative désignera un représentant parmi les cadres et les non-cadres de son organisation pour le représenter ; attendu que le projet d'accord a été revu par le Comité permanent des opérations ;

Par conséquent, sur recommandation du Comité permanent des opérations, il est proposé par le commissaire K. Crockett que le Conseil des commissaires autorise cette motion à adhérer à la coopérative de réciprocité pour la période du 1er juillet 2023 au 30 juin 2028, et permette au directeur général ou, en son absence, au directeur général adjoint, de signer la convention d'adhésion pour et au nom de la Commission scolaire New Frontiers et de prendre toutes les mesures nécessaires pour y donner plein effet ; et que Terence Savoie soit désigné comme représentant de la Commission scolaire New Frontiers.

PROPOSITION ADOPTÉE à la majorité, avec une abstention - Commissaire C. Saucier, en raison d'un conflit d'intérêts.

Résolution #CC23-03-14-010

Objectifs, principes et procédures pour l'allocation des ressources aux écoles et aux centres

Attendu que la politique Objectifs, principes et procédures pour l'allocation des ressources aux écoles et centres de la Commission scolaire New Frontiers traite de l'allocation des fonds budgétaires pour nos écoles et centres ;

PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité

attendu que cette politique a été identifiée pour examen par le Comité permanent des opérations lors de sa réunion du 2023-01-17 ; attendu que cette politique a fait l'objet d'un processus de consultation formel ; Par conséquent, sur recommandation du Comité permanent des opérations, il est proposé par le commissaire K. Crockett que la politique Objectifs, principes et procédures pour l'allocation des ressources aux écoles et centres de la Commission scolaire New Frontiers soit adoptée telle que présentée pour 2023-2024 ; et que cette politique soit mise en vigueur à compter de cette date.

Comité permanent des services éducatifs

Le commissaire K. Van Droffelaar, président, rend compte de la réunion du 21 février 2023, au cours de laquelle plusieurs points ont été abordés, notamment l'embauche de Sheryl Ross en tant que consultante en climat scolaire, This Just In, les résultats de l'enquête scolaire, les évaluations formatives communes, les bulletins scolaires, la lutte GMAA organisée par HSB, Just Gumboots, la foire de la santé à Harmony et le tournoi de volley-ball au cours duquel Nova a remporté la première place.

Comité permanent des ressources humaines

Le commissaire B. Ednie, président, rend compte de la réunion du 21 février 2023, au cours de laquelle les calendriers scolaires et les activités d'appréciation du personnel ont été examinés, le banquet pour les services à long terme a été discuté, la politique GBGB est en cours d'élaboration et des mises à jour sur la dotation en personnel administratif ont été fournies.

Résolution #CC23-03-14-011

Motion de prolongation

Il est proposé par le vice-président, R. Ledoux, à 21 h 07, que la réunion soit prolongée car elle a dépassé la durée normale de deux heures.

PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité

Comité permanent des opérations

Le commissaire K. Crockett, président, fait rapport sur la réunion du 21 février 2023, au cours de laquelle les sujets suivants ont été discutés : registre de l'amiante et processus comptable, examen des politiques tel qu'identifié par le Comité de la loi 64, et rapports du ministère des Finances et du ministère des Ressources matérielles.

Rapport du comité des parents

En l'absence du commissaire J. Largan, M. Helm fait le compte rendu de la réunion du 23 février 2023, au cours de laquelle les membres de la commission se sont consultés sur le calendrier scolaire, l'allocation des ressources et le plan triennal. Ils ont également passé en revue les résultats de l'enquête Thought Exchange, Major School Change, et ont tenu une discussion sur les jours de neige.

Comité consultatif sur les besoins spécifiques

La commissaire B. Bourdeau a fait un compte rendu de la réunion du SNAC du 22 février 2023 au cours de laquelle un conférencier invité a abordé le sujet de l'éducation sexuelle pour les étudiants neurodiverses, y compris les limites, le consentement, la sensibilisation, etc.

Comité des relations professionnelles / New Frontiers Administrators' Association

Le président J. Ryan rend compte de la réunion du 20 février 2023, au cours de laquelle des discussions ont eu lieu sur le système de gestion des absences, le premier jour de travail des administrateurs pour la nouvelle année scolaire, le lundi 21 août 2023, et les critères de sélection du directeur général.

Nouvelles affaires

Il n'y a pas de nouveaux sujets à discuter.

Liste des décaissements

Les commissaires ont reçu la liste des décaissements pour les mois de février 2023 :

Numéro de chèque	Date	Payé à	Montant
222784	2/28/2023	BARAGAR ENTERPRISES LTD	11,943.75
222794	2/28/2023	COMPRESSEURS QUEBEC	21,972.87
222795	2/28/2023	CONSTRUCTIONS J. BOULAIS INC.	68,296.39
222820	2/28/2023	INSO - MONTRÉAL	10,816.85
222835	2/28/2023	MASSICOTTE DIGNARD TAILLEFER PATENAUDE	39,714.15
222846	2/28/2023	PLANEKO INC	11,497.50
222856	2/28/2023	RÉFRIGÉRATION INTER-RIVE INC.	11,801.72
222860	2/28/2023	ROMCOBAT BATIMENTS INC	47,649.09
222863	2/28/2023	SAVARD ARCHITECTE	44,231.12
222879	2/28/2023	TRADE WEST EQUIPMENT LTD.	10,467.45
222919	2/28/2023	J. DAGENAI ARCHITECTE	48,145.79

Conseil des commissaires du
NFSB

222981	2/28/2023	PRIEST	59,039.66
222982	2/28/2023	SERVICE DE CONSULTATION DE VALLEYFIELD INC.	57,377.13
222984	2/28/2023	GUUSTO GIFTS INC.	10,320.00
222985	2/28/2023	PLOMBERIE NOEL FREDETTE INC	53,580.65

222986	2/28/2023	9072-0103 QUEBEC INC.	25,783.31
222987	2/28/2023	AUTOBUS DUFRESNE INC.	18,810.99
222988	2/28/2023	AUTOBUS RACINE LTEE	10,428.86
222989	2/28/2023	AUTOBUS ROLAND LEDUC INC.	123,514.67
222992	2/28/2023	RO-BUS INC.	78,517.61
222993	2/28/2023	TRANSPORT P.M.D. BRAULT INC.	22,261.07
222994	2/28/2023	CONSTRUCTIONS B. MARTEL INC.	108,996.73
222996	2/28/2023	PAVAGES ULTRA INC.(LES)	36,589.37
223046	2/16/2023	PATRICK MORIN - 19	11,131.27
223074	2/28/2023	ACIER VULCAN INC	21,401.23
223082	2/28/2023	BOHAM GAZ INC.	23,461.50
223102	2/28/2023	ECOLE PETER HALL SCHOOL INC.	43,654.91
223111	2/28/2023	ÉCOLE DES PAS DE GÉANT	10,134.83
223122	2/28/2023	LES ENTREPRISES MCCLINTOCK	21,653.62
223140	2/28/2023	NSW CONTROLE INC.	10,385.39
223146	2/28/2023	PAVAGES ULTRA INC.(LES)	36,025.51
223149	2/28/2023	PIERRE DIGNARD, ARCHTECTE 9361-1945 QUEBEC INC	32,901.25
223150	2/28/2023	PLANEKO INC	14,256.91
223153	2/28/2023	ASSOCIATION DES COMMISSIONS SCOLAIRES ANGLOPHONES DU QUÉBEC	10,000.00
223172	2/28/2023	L'ÉCOLE DE SUMMIT	48,190.75
223195	2/28/2023	SERVICE DE CONSULTATION DE VALLEYFIELD INC.	20,024.05
223196	2/28/2023	CONSTRUCTIONS VALRIVE	54,178.73
223199	2/24/2023	MINISTRE DES FINANCES DU QUEBEC	12,617.93
223200	2/28/2023	AUTOBUS DUFRESNE INC.	60,675.13
223201	2/28/2023	9072-0103 QUEBEC INC.	25,783.29
223202	2/28/2023	AUTOBUS RACINE LTEE	10,428.85
223203	2/28/2023	AUTOBUS ROLAND LEDUC INC.	125,311.81
223206	2/28/2023	RO-BUS INC.	85,910.49
223207	2/28/2023	TRANSPORT P.M.D. BRAULT INC.	22,697.46
223349	2/28/2023	HYDRO QUÉBEC	51,694.36
223351	2/28/2023	HYDRO QUÉBEC	10,342.61
223356	2/28/2023	HYDRO QUÉBEC	13,244.17
223363	2/28/2023	GAZ METRO	32,812.41
223366	2/28/2023	SERVICES DE CARTES DESJARDINS	11,826.59

Correspondance

Il n'y a pas de correspondance à discuter.

Affaires inachevées / Affaires en suspens / Ordre général

Il n'y en avait pas à s'occuper.

Deuxième période de questions du public

Aucun membre du public n'est resté.

Ajournement

L'ordre du jour étant épuisé, la réunion est close à 21 h 23 sur proposition du commissaire L. Chouinard.

PROPOSITION ADOPTÉE à l'unanimité.

John

RyanMike Helm
PrésidentSecrétaire général